



EUROPÄISCHES PARLAMENT

2009 - 2014

---

*Ausschuss für bürgerliche Freiheiten, Justiz und Inneres*

---

**2011/2087(INI)**

5.9.2011

# **ÄNDERUNGSANTRÄGE**

## **1 - 17**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Emine Bozkurt**  
(PE469.868v01-00)

über die europäische Dimension des Sports  
(2011/2087(INI))

AM\876245DE.doc

PE472.045v01-00

**DE**

*In Vielfalt geeint*

**DE**

AM\_Com\_NonLegOpinion

## Änderungsantrag 1 Salvatore Iacolino

### Entwurf einer Stellungnahme Ziffer 1

#### *Entwurf einer Stellungnahme*

1. betont, dass für die Leitungsstrukturen des Sports Transparenz und Rechenschaftspflicht notwendig sind; fordert die Lenkungsorgane auf, eine Nulltoleranz-Politik in Bezug auf Korruption zu verfolgen, unabhängige Gruppen für eine interne Untersuchung zu bilden und eine enge Zusammenarbeit mit den Strafverfolgungsbehörden herbeizuführen;

#### *Geänderter Text*

1. betont, dass für die Leitungsstrukturen des Sports Transparenz und Rechenschaftspflicht notwendig sind; fordert die Lenkungsorgane auf, eine Nulltoleranz-Politik in Bezug auf Korruption zu verfolgen, ***Kodizes einzuführen, die sich an der moralischen Integrität und den Werten des lauterer Wettkampf orientieren***, Gruppen für eine interne Untersuchung zu bilden und eine enge Zusammenarbeit mit den Strafverfolgungsbehörden herbeizuführen;

Or. it

## Änderungsantrag 2 Emine Bozkurt

### Entwurf einer Stellungnahme Ziffer 1

#### *Entwurf einer Stellungnahme*

1. betont, dass für die Leitungsstrukturen des Sports Transparenz und Rechenschaftspflicht notwendig sind; fordert die Lenkungsorgane auf, eine Nulltoleranz-Politik in Bezug auf Korruption zu verfolgen, unabhängige Gruppen für eine interne Untersuchung zu bilden und eine enge Zusammenarbeit mit den Strafverfolgungsbehörden herbeizuführen;

#### *Geänderter Text*

1. ***räumt ein, dass der Sport eine Sonderstellung einnimmt, betont jedoch, dass die Regeln im Sport jederzeit dem EU-Recht genügen müssen, insbesondere der Charta der Grundrechte***; betont, dass für die Leitungsstrukturen des Sports Transparenz und Rechenschaftspflicht notwendig sind; fordert die Lenkungsorgane auf, eine Nulltoleranz-Politik in Bezug auf Korruption zu verfolgen, unabhängige Gruppen für eine interne Untersuchung zu bilden und eine enge Zusammenarbeit mit den

Strafverfolgungsbehörden herbeizuführen;

Or. en

**Änderungsantrag 3**  
**Andreas Mölzer**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 2**

*Entwurf einer Stellungnahme*

2. fordert die Mitgliedstaaten auf, in das Strafrecht eine Definition von Sportbetrug aufzunehmen; fordert die Kommission und die Mitgliedstaaten ferner auf, einen **einheitlichen** Ansatz gegen Korruption im Sport zu verfolgen; unterstreicht die Notwendigkeit, alle Formen der Korruption im Antikorruptionspaket einzuschließen;

*Geänderter Text*

2. fordert die Mitgliedstaaten auf, in das Strafrecht eine Definition von Sportbetrug aufzunehmen; fordert die Kommission und die Mitgliedstaaten ferner auf, einen **abgestimmten** Ansatz gegen Korruption im Sport zu verfolgen; unterstreicht die Notwendigkeit, alle Formen der Korruption im Antikorruptionspaket einzuschließen;

Or. de

**Änderungsantrag 4**  
**Salvatore Iacolino**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 3**

*Entwurf einer Stellungnahme*

3. vertritt die Auffassung, dass Spielabsprachen europaweit ein stetig zunehmendes Phänomen und **"attraktive" Straftaten** mit hohen Erlösen und niedrigen Strafen sind, die häufig mit **organisierter Kriminalität** zur Geldwäsche, zum Drogen- und zum Menschenhandel verbunden sind;

*Geänderter Text*

3. vertritt die Auffassung, dass Spielabsprachen, **illegale Wetten und falsches Sponsoring zu Zwecken der Steuerhinterziehung** europaweit ein stetig zunehmendes Phänomen und **Straftatbestände** mit hohen Erlösen und niedrigen Strafen sind, die häufig mit **den Aktivitäten krimineller Organisationen** zur Geldwäsche, zum Drogen- und zum Menschenhandel verbunden sind;

Or. it

**Änderungsantrag 5**  
**Andreas Mölzer**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 3**

*Entwurf einer Stellungnahme*

3. vertritt die Auffassung, dass Spielabsprachen europaweit ein **stetig zunehmendes** Phänomen und „attraktive“ Straftaten mit hohen Erlösen und niedrigen Strafen sind, die häufig mit organisierter Kriminalität zur Geldwäsche, zum Drogen- und zum Menschenhandel verbunden sind;

*Geänderter Text*

3. vertritt die Auffassung, dass Spielabsprachen europaweit ein **ernstzunehmendes** Phänomen und „attraktive“ Straftaten mit hohen Erlösen und **in einigen Mitgliedsstaaten zu niedrigen Strafen und Aufdeckungsquoten** sind, die häufig mit organisierter Kriminalität zur Geldwäsche, zum Drogen- und zum Menschenhandel verbunden sind;

Or. de

**Änderungsantrag 6**  
**Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 4 a (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

*Geänderter Text*

**4a. ist gespannt auf die Ergebnisse des „Transfer Matching“-Systems der FIFA, insbesondere was die Transparenz, das Fairplay im finanziellen Bereich, die Bekämpfung von Korruption und den Menschenhandel betrifft; hält es für notwendig, dass das System dem EU-Recht und den Datenschutzbestimmungen der EU entspricht; fordert die Lenkungsorgane des Sports auf, die Daten aus dem TMS mit anderen Antikorruptionssystemen abzugleichen, damit eine bessere Überwachung stattfindet und Spielabsprachen bekämpft werden;**

**Änderungsantrag 7**  
**Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 4 b (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

*Geänderter Text*

***4b. hebt hervor, dass Minderjährige immer Schutz genießen sollten; fordert die Lenkungsorgane des Sports auf, Ausnahmen von der Regel, dass Transfers von Minderjährigen nicht gestattet sind, in jedem einzelnen Fall genauestens unter die Lupe zu nehmen, und diese Ausnahmen auf ein absolutes Minimum zu beschränken;***

Or. en

**Änderungsantrag 8**  
**Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 4 c (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

*Geänderter Text*

***4c. fordert die Lenkungsorgane des Sports auf, ein System der Registrierung der Spieleragenten einzuführen, nebst einem Verhaltenskodex und einem Sanktionsmechanismus; hält es für dringend geboten, dass der Beruf als Spieleragent professionalisiert und mit einem Berufsurkunde o. ä. versehen wird;***

Or. en

**Änderungsantrag 9**  
**Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme  
Ziffer 5**

*Entwurf einer Stellungnahme*

5. hebt hervor, dass eine bindende Vereinbarung zwischen den Lenkungsorganen des Sports und den Betreibern von Sportwetten zur Beobachtung von Spielen und die Bekämpfung von Betrug im Sport notwendig ist; fordert die Betreiber von Sportwetten auf, die Verantwortung dafür zu übernehmen, dass der Sport ein „sauberer“ Bereich bleibt;

*Geänderter Text*

5. hebt hervor, dass eine bindende Vereinbarung zwischen den Lenkungsorganen des Sports und den Betreibern von Sportwetten zur Beobachtung von Spielen und die Bekämpfung von Betrug im Sport notwendig ist; fordert die Betreiber von Sportwetten auf, die Verantwortung dafür zu übernehmen, dass der Sport ein „sauberer“ Bereich bleibt, **und in diesen Dingen mit den Lenkungsorganen des Sports zusammenzuarbeiten**;

Or. en

**Änderungsantrag 10  
Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme  
Ziffer 5 a (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

**Änderungsantrag 11  
Salvatore Iacolino**

**Entwurf einer Stellungnahme  
Ziffer 6**

*Geänderter Text*

**5a. hält es für notwendig, dass gegen nichtzugelassene Wettbüros, die von innerhalb oder außerhalb der EU operieren, vorgegangen wird, da diese die Systeme zur Unterbindung von Betrug im Sport umgehen können;**

Or. en

*Entwurf einer Stellungnahme*

6. betont, dass die Dopingbekämpfung dem EU-Recht umfassend Rechnung tragen sollte; ruft die Welt-Antidoping-Agentur dazu auf, ein genaues und leicht zu handhabendes Verwaltungssystem zu schaffen, das mit dem EU-Recht vereinbar ist; hebt die Notwendigkeit von Statistiken hervor; weist darauf hin, dass es wichtiger ist, den Gebrauch von Dopingmitteln zu bestrafen als das Nichterscheinen zu Dopingtests;

*Geänderter Text*

6. betont, dass die Dopingbekämpfung dem EU-Recht umfassend Rechnung tragen sollte; ruft die Welt-Antidoping-Agentur dazu auf, ein genaues und leicht zu handhabendes Verwaltungssystem zu schaffen, das mit dem EU-Recht vereinbar ist; hebt die Notwendigkeit von Statistiken hervor; weist darauf hin, dass es wichtiger ist, den Gebrauch von Dopingmitteln zu bestrafen als das Nichterscheinen zu Dopingtests; ***fordert die Sportverbände dazu auf, eine Sportkultur zu pflegen, die dem körperlichen und seelischen Wohlbefinden dient und nicht nur nach Leistung trachtet, zumal Letzteres in einigen Fällen zu starker Abhängigkeit von Arzneimitteln oder Dopingmitteln führen kann;***

Or. it

**Änderungsantrag 12**

**Andreas Mölzer**

**Entwurf einer Stellungnahme**

**Ziffer 6**

*Entwurf einer Stellungnahme*

6. betont, dass die Dopingbekämpfung dem EU-Recht umfassend Rechnung tragen sollte; ruft die Welt-Antidoping-Agentur dazu auf, ein genaues und leicht zu handhabendes Verwaltungssystem zu schaffen, das mit dem EU-Recht vereinbar ist; hebt die Notwendigkeit von Statistiken hervor; weist darauf hin, dass es wichtiger ist, den Gebrauch von Dopingmitteln zu bestrafen als das Nichterscheinen zu Dopingtests;

*Geänderter Text*

6. betont, dass die Dopingbekämpfung dem EU-Recht umfassend Rechnung tragen sollte; ruft die Welt-Antidoping-Agentur dazu auf, ein genaues und leicht zu handhabendes Verwaltungssystem zu schaffen, das mit dem EU-Recht vereinbar ist; hebt die Notwendigkeit von ***relevanten*** Statistiken hervor; weist darauf hin, dass es wichtiger ist, den Gebrauch von Dopingmitteln zu bestrafen als das Nichterscheinen zu Dopingtests;

Or. de



**Änderungsantrag 13**  
**Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 6**

*Entwurf einer Stellungnahme*

6. betont, dass die Dopingbekämpfung dem EU-Recht umfassend Rechnung tragen sollte; ruft die Welt-Antidoping-Agentur dazu auf, ein genaues und leicht zu handhabendes Verwaltungssystem zu schaffen, das mit dem EU-Recht vereinbar ist; hebt die Notwendigkeit von Statistiken hervor; weist darauf hin, dass es wichtiger ist, den Gebrauch von Dopingmitteln zu bestrafen als das Nichterscheinen zu Dopingtests;

*Geänderter Text*

6. betont, dass die Dopingbekämpfung dem EU-Recht umfassend Rechnung tragen sollte, **vor allem der Charta der Grundrechte, den Bestimmungen über den Schutz der Privatsphäre und den Datenschutz sowie den arbeitsrechtlichen Vorschriften**; ruft die Welt-Antidoping-Agentur dazu auf, ein genaues und leicht zu handhabendes Verwaltungssystem zu schaffen, das mit dem EU-Recht vereinbar ist; hebt die Notwendigkeit von Statistiken hervor; weist darauf hin, dass es wichtiger ist, den Gebrauch von Dopingmitteln zu bestrafen als das Nichterscheinen zu Dopingtests;

Or. en

**Änderungsantrag 14**  
**Salvatore Iacolino**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 6 a (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

**6a. weist darauf hin, dass körperliche Aktivität für eine gesunde und angemessene Lebensführung unabdingbar ist und mit einer ausgewogenen Ernährung einhergehen sollte; hebt hervor, dass darüber hinaus beispielsweise Randständigkeit oder soziale Ausgrenzung durch Sport überwunden werden können;**

*Geänderter Text*

**Änderungsantrag 15**  
**Georgios Papanikolaou**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 6 a (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

*Geänderter Text*

***6a. fordert die Mitgliedstaaten auf, ihre Anstrengungen im Hinblick auf die Bekämpfung der Gewalt bei Sportveranstaltungen zu verstärken, insbesondere wenn es sich um die Beförderung von organisierten Fan-Gruppen zwischen den Mitgliedstaaten handelt; fordert zu diesem Zweck die Mitgliedstaaten auf, den Austausch von Informationen, Erfahrungen und bewährten Verfahren zu fördern, damit es leichter möglich wird, Ausschreitungen sowohl innerhalb als auch außerhalb der Sportstätten vorzubeugen;***

Or. el

**Änderungsantrag 16**  
**Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme**  
**Ziffer 6 a (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

*Geänderter Text*

***6a. bedauert, dass in der Mitteilung der Kommission über den Sport kaum auf die Bekämpfung der Diskriminierung eingegangen wird; spricht sich eindringlich dafür aus, dass die Anti-Diskriminierungsgesetze der EU auf den Profi- und den Amateursport in der EU angewandt werden, um jedwede Diskriminierung zu unterbinden, und fordert alle Mitgliedstaaten und die***

***Kommission auf, die Richtlinien  
2000/78/EG und 2000/43/EG wirksam  
umzusetzen und anzuwenden;***

Or. en

**Änderungsantrag 17  
Emine Bozkurt**

**Entwurf einer Stellungnahme  
Ziffer 6 b (neu)**

*Entwurf einer Stellungnahme*

*Geänderter Text*

***6b. betrachtet Sportvereine und Stadien  
als Arbeitsplätze von Berufsathleten und  
ist der Ansicht, dass jegliche  
Diskriminierung daher als  
Diskriminierung am Arbeitsplatz  
einzustufen ist; fordert die  
Berufsverbände im Sport und die  
Sportvereine auf, Kampagnen zur  
Bekämpfung von Diskriminierung,  
Rassismus und Fremdenfeindlichkeit in  
jeder Form durchzuführen, und zwar  
sowohl bei den Sportveranstaltungen  
selbst als auch bei Begegnungen nach  
dem Spiel innerhalb und außerhalb der  
Stadien; fordert in diesem  
Zusammenhang, jährliche Berichte zu  
diesbezüglichen Fortschritten zu  
veröffentlichen; fordert im  
Zusammenhang mit Diskriminierung  
Mindestsanktionen und Vertragsklauseln;  
fordert die Kommission auf, diesen  
Prozess zu überwachen;***

Or. en